



SAOPĆENJE FIRST RELEASE



Molimo korisnike da prilikom upotrebe podataka obavezno navedu izvor
Users are kindly requested to mention the data source

GODINA/ YEAR IV

SARAJEVO, 20.06.2018.

BROJ/ NUMBER 1

SAOBRAĆAJ TRANSPORT

GRANIČNI PROMETROBE I CESTOVNIH TERETNIH MOTORNIH VOZILA I kvartal 2018.

ROAD CROSS-BORDER TRAFFIC OF FREIGHT MOTOR VEHICLES AND GOODS 1st quarter 2018

U ulazu u Bosnu i Hercegovinu u prvom kvartalu 2018. godine ušlo je 7.254 teretnih motornih vozila, što je za 7,8% manje u odnosu na prvi kvartal 2017. godine. Broj tranzitnih teretnih motornih vozila na ulazu u prvom kvartalu 2018. godine iznosi 6.168 vozila.

There were 7.254 freight motor vehicles that arrived in Bosnia and Herzegovina in the first quarter of 2018, which represents a decrease of 7,8% in comparison with the first quarter of 2017. Number of transit freight motor vehicles on entrance in the first quarter 2018 was 6.168 vehicles.

U prvom kvartalu 2018. godine ušlo je 382.849 tona robe, što je za 46,2% više u poređenju sa prvim kvartalom prethodne godine.

In road cross-border traffic there were 382.846 tonnes of goods that entered in the first quarter of 2018 which was by 46,2% more compared with first quarter of 2017.

Na izlazu iz Bosne i Hercegovine u prvom kvartalu 2018. godine izašlo je 22.991 teretnih motornih vozila, što je za 22,3% manje u odnosu na prvi kvartal 2017. godine. Broj tranzitnih teretnih motornih vozila na izlazu u prvom kvartalu 2018. godine iznosi 314.

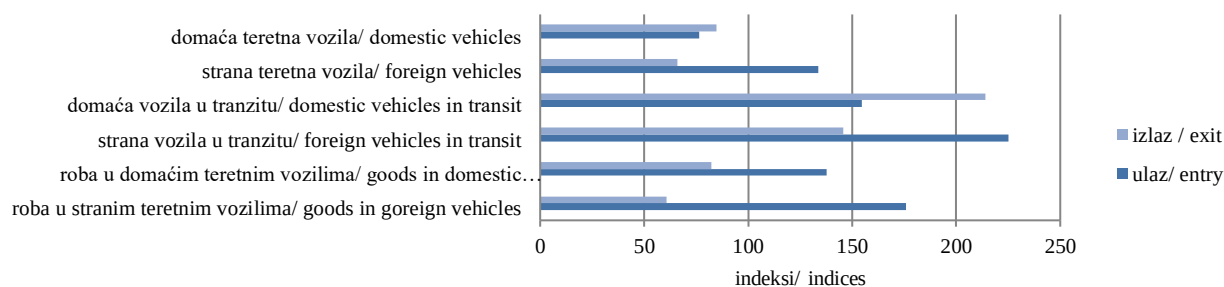
There were 22.991 freight motor vehicles that exited from Bosnia and Herzegovina in the first quarter of 2018. which represents a decrease of 22,3% in comparison to the first quarter of 2017. Number of transit freight motor vehicles on exit in the first quarter 2018 was 314.

U prvom kvartalu 2018. godine izašlo je 503.710 tona robe, što je za 25,8% manje nego u prvom kvartalu prethodne godine.

In road cross-border traffic there were 503.710 tonnes of goods that exited in the first quarter of 2018. which was by 25,8% less than in the first quarter of the previous year

G.1. Cestovni granični promet teretnih motornih vozila i robe, ulaz i izlaz, I kvartal 2018/ I kvartal 2017.

Road cross-border traffic of freight motor vehicles and goods, entry and exit, 1st quarter 2018/ 1st quarter 2017



T.1. Cestovni granični promet teretnih motornih vozila i robe*Road cross-border traffic of freight motor vehicles and goods*

Registracija vozila	Ulaz/Entry			Izlaz/Exit			Vehicle's registration
	2017	2018	Indeks /index	2017	2018	Indeks /index	
	I kvartal 1 st quarter	I kvartal 1 st quarter	I 2018 I 2017	I kvartal 1 st quarter	I kvartal 1 st quarter	I 2018 I 2017	
Teretna vozila							Freight vehicles
UKUPNO	37.265	38.060	102,1	61.196	53.791	87,9	TOTAL
domaća	20.938	20.242	96,7	39.374	35.761	90,8	domestic
strana	16.327	17.818	109,1	21.822	18.030	82,6	foreign
Teretna vozila							<i>Freight vehicles</i>
Uvoz/ izvoz	7.866	7.254	92,2	29.597	22.991	77,7	<i>Import/ export</i>
domaća	5.689	4.341	76,3	18.409	15.605	84,8	domestic
strana	2.177	2.913	133,8	11.188	7.386	66,0	foreign
Teretna vozila							<i>Freight vehicles</i>
Tranzit	3.017	6.168	204,4	162	314	193,8	<i>Transit</i>
domaća	888	1.374	154,7	114	244	214,0	domestic
strana	2.129	4.794	225,2	48	70	145,8	foreign
Prazna teretna vozila	26.382	24.638	93,4	31.437	30.486	97,0	<i>Empty freight vehicles</i>
domaća	14.361	14.527	101,2	20.851	19.912	95,5	domestic
strana	12.021	10.111	84,1	10.586	10.574	99,9	foreign
Roba, hilj.t	262	383	146,2	679	504	74,2	<i>Goods, '000t</i>
domaća	204	281	137,7	425	350	82,4	domestic
strana	58	102	175,9	254	154	60,6	foreign
U teretnim vozilima							<i>In freight vehicles</i>
Uvoz/ izvoz, hilj.t	28	88	314,3	675	501	74,2	<i>Import/ export</i>
domaća	18	70	388,9	422	348	82,5	domestic
strana	10	18	180,0	253	153	60,5	foreign
U teretnim vozilima							<i>In freight vehicles</i>
Tranzit, hilj.t	234	295	126,1	4	3	75,0	<i>Transit, '000t</i>
domaća	186	211	113,4	3	2	66,7	domestic
strana	48	84	175,0	1	0	0,0	foreign

T.2. Cestovni granični promet teretnih motornih vozila prema smjerovima kretanja, I kvartal 2018.*Road cross-border traffic of freight motor vehicles by directions, 1st quarter 2018*

Registracija vozila	Ulaz/Entry			Izlaz/Exit			Vehicle's registration
	Teretna vozila sa teretom <i>Loaded freight motor vehicles</i>	Prazna teretna vozila <i>Empty freight vehicles</i>	Roba u teretnim vozilima, hilj.tona <i>Goods in freight vehicles, t</i>	Teretna vozila sa teretom <i>Loaded freight motor vehicles</i>	Prazna teretna vozila <i>Empty freight vehicles</i>	Roba u teretnim vozilima, hilj.tona <i>Goods in freight vehicles, t</i>	
UKUPNO	13.422	24.638	382.849	23.305	30.486	503.710	TOTAL
Preko bosanskohercegovačko-hrvatske granice	9.496	15.527	295.921	16.264	16.962	351.146	<i>Across Bosnia and Herzegovina- Croatia border</i>
Preko bosanskohercegovačko-srbijanske granice	3.262	7.414	65.507	5.641	13.175	124.282	<i>Across Bosnia and Herzegovina- Serbia border</i>
Preko bosanskohercegovačko-crnogorske granice	664	1.697	21.421	1.400	349	28.282	<i>Across Bosnia and Herzegovina- Montenegro border</i>

T.3. Cestovni granični promet robe u teretnim motornim vozilima prema smjerovima kretanja i graničnim prijelazima*Road cross- border traffic of goods in freight motor vehicles, by directions and border crossings*

	Roba u teretnim vozilima, tona <i>Goods in freight vehicles, t</i>			
	I kvartal 2017. / <i>1st quarter 2017</i>		I kvartal 2018. / <i>1st quarter 2018</i>	
	Ulaz <i>Entry</i>	Izlaz <i>Exit</i>	Ulaz <i>Entry</i>	Izlaz <i>Exit</i>
Ukupno Total	261.804	678.536	382.850	503.711
Preko bosanskohercegovačko-hrvatske granice/ <i>Across Bosnia and Herzegovina- Croatia border</i>	192.474	498.173	295.922	351.146
Bijača	15.209	18.376	18.501	15.698
Brčko	1.001	10.483	2.436	11.591
Bosanski Brod	55.023	57.019	68.402	64.943
Gorica	24.233	7.220	53.817	5.878
Gradina	4.667	29.621	12.121	23.007
Gradiška	24.961	58.203	42.682	41.785
Hukića Brdo	4.040	117	13.917	125
Izačić	9.351	44.016	10.050	23.000
Kamensko	40.843	39.072	48.162	46.094
Orašje	8.373	107.098	12.447	58.744
Šamac	4.341	116.695	9.174	47.686
Strmica	432	10.253	4.208	3.435
Ivanjica			5	9.160
Preko bosanskohercegovačko-srbijanske granice/ <i>Across Bosnia and Herzegovina- Serbia border</i>	63.148	155.493	65.507	124.283
Karakaj	8.321	72.743	13.498	55.153
Pavlovića Most	2.373	12.221	670	11.558
Rača	24.556	39.420	20.859	36.917
Uvac	356	16.185	2.361	9.624
Vardište	27.542	14.924	28.119	11.030
Preko bosanskohercegovačko- crnogorske granice/ <i>Across Bosnia and Herzegovina- Montenegro border</i>	6.182	24.870	21.421	28.282
Deluša	6	16.518	12.269	15.998
Hum	11	64	20	39
Klobuk	6.165	7.705	9.011	11.318
Metaljka		583	121	928

T.4. Cestovni granični promet teretnih motornih vozila prema smjerovima kretanja i graničnim prijelazima (ulaz)
Road cross – border traffic of freight motor vehicles, by directions and border crossings(entry)

	Ulaz <i>Entry</i>			
	I kvartal 2017. / <i>1st quarter 2017</i>		I kvartal 2018. / <i>1st quarter 2018</i>	
	Teretna vozila sa teretom <i>Loaded freight vehicles</i>	Prazna teretna vozila <i>Empty freight vehicles</i>	Teretna vozila sa teretom <i>Loaded freight vehicles</i>	Prazna teretna vozila <i>Empty freight vehicles</i>
Ukupno <i>Total</i>	10.883	26.382	13.422	24.638
Preko bosanskohercegovačko-hrvatske granice/ Across Bosnia and Herzegovina- Croatia border	7.239	15.955	9.496	15.527
Bijača	386	1.533	509	1.996
Brčko	205	517	438	460
Bosanski Brod	1.661	48	1.820	1
Gorica	570	905	801	830
Gradina	170	1.741	428	1.317
Gradiška	1.476	9	2.122	218
Hukića Brdo	193	119	423	133
Izačić	255	888	293	645
Kamensko	1.631	2.053	1.450	2.717
Orašje	421	3.997	626	3.373
Šamac	255	3.479	483	3.097
Strmica	11	411	95	236
Ivanjica	5	120	8	474
Osoje		135		30
Preko bosanskohercegovačko-srbijanske granice/ Across Bosnia and Herzegovina- Serbia border	3.473	8.897	3.262	7.414
Karakaj	371	3.731	584	3.444
Pavlovića Most	255	3.038	173	2.859
Rača	2.161	798	1.693	667
Uvac	81	285	117	72
Vardište	605	3	695	
Bratunac		827		300
Skelani		215		72
Preko bosanskohercegovačko- crnogorske granice/ Across Bosnia and Herzegovina- Montenegro border	171	1.530	664	1.697
Deluša	16		398	
Hum	49	398	56	571
Klobuk	106	989	188	996
Metaljka		143	22	130

T.5. Cestovni granični promet teretnih motornih vozila prema smjerovima kretanja i graničnim prijelazima (izlaz)

Road cross – border traffic of freight motor vehicles, by directions and border crossings(exit)

	Izlaz Exit			
	I kvartal 2017. / 1 st quarter 2017		I kvartal 2018. / 1 st quarter 2018	
	Teretna vozila sa teretom <i>Loaded freight vehicles</i>	Prazna teretna vozila <i>Empty freight vehicles</i>	Teretna vozila sa teretom <i>Loaded freight vehicles</i>	Prazna teretna vozila <i>Empty freight vehicles</i>
Ukupno <i>Total</i>	29.759	31.437	23.305	30.486
Preko bosanskohercegovačko-hrvatske granice/ Across Bosnia and Herzegovina- Croatia border	21.846	18.853	16.264	16.962
Bijača	883	5.665	754	5.731
Brčko	456	2.326	496	2.054
Bosanski Brod	2.550	4	2.922	1
Gorica	366	1.458	326	954
Gradina	1.301	2.578	1.028	1.887
Gradiška	2.693	234	2.146	575
Hukića Brdo	94	221	97	112
Izačić	2.168	2.669	1.285	2.303
Kamensko	1.724	104	2.016	
Orašje	4.425	2.348	2.582	2.465
Šamac	4.759	1.079	2.113	807
Strmica	420	36	142	36
Ivanjica	7	19	357	18
Osoje		112		19
Preko bosanskohercegovačko-srbijanske granice/ Across Bosnia and Herzegovina- Serbia border	6.696	12.340	5.641	13.175
Karakaj	3.027	4.636	2.423	5.553
Pavlovića Most	631	2.813	586	2.951
Rača	1.754	4.091	1.709	4.316
Uvac	625	40	412	54
Vardište	659	21	511	3
Bratunac		485		238
Skelani		254		60
Preko bosanskohercegovačko- crnogorske granice/ Across Bosnia and Herzegovina- Montenegro border	1.217	244	1.400	349
Deluša	727		708	
Hum	72	17	70	116
Klobuk	392	214	577	215
Metaljka	26	13	45	18

T.6. Cestovni granični promet robe u teretnim motornim vozilima (ulaz), prema zemljama registracije*Road cross-border traffic of goods in freight motor vehicles(entry), by country of registration*

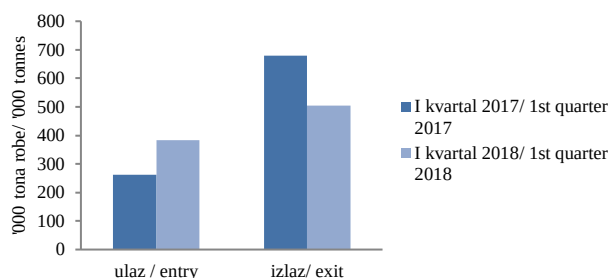
Zemlja registracije	Ulaz Entry				Country of registration
	I kvartal 2017. 1 st quarter 2017		I kvartal 2018. 1 st quarter 2018		
	Broj vozila sa teretom Number of loaded vehicles	Tona robe Tonnes of goods	Broj vozila sa teretom Number of loaded vehicles	Tona robe Tonnes of goods	
Ukupno	10.883	261.804	13.422	382.850	Total
Bosna i Hercegovina	6.469	194.605	5.715	281.242	Bosnia and Herzegovina
Strane zemlje	4.414	67.199	7.707	101.608	Foreign countries
Albanija			28	551	Albania
Andora	16	10	8	59	Andorra
Austrija	117	615	321	2.212	Austria
Bahrein	7	1	5	24	Bahrain
Belgija	9	16	32	112	Belgium
Bjelorusija			13	288	Belarus
Bugarska	91	1.578	105	1.363	Bulgaria
Crna Gora	62	2.449	221	4.421	Montenegro
Češka	23	154	62	500	Czech Republic
Danska			43	81	Denmark
Estonija			2	26	Estonia
Finska			6	31	Finland
Francuska	32	70	84	249	France
Grčka			5	42	Greece
Holandija	78	261	180	871	Netherland
Hrvatska	800	12.878	1.215	22.384	Croatia
Italija	51	132	147	726	Italy
Litva			4	109	Lithvania
Luksemburg			15	26	Luxembourg
Mađarska	79	1.718	111	1.239	Hungary
Makedonija	237	5.550	184	3.965	FYR Macedonia
Moldavija			8	165	Moldova
Norveška	6	1	18	29	Norway
Njemačka	319	3.112	742	6.591	Germany
Poljska	85	920	144	1.411	Poland
Rumunija			50	844	Romania
Rusija			13	160	Russia Federation
SAD			6	14	USA
Slovačka	42	359	33	318	Slovakia
Slovenija	350	6.167	629	13.539	Slovenia
Srbija	1.219	18.293	1.890	23.067	Serbia
Španija			7	4	Spain
Švedska	39	166	104	336	Sweedeen
Švicarska	176	503	464	1.664	Switzerland
Turska	490	9.701	553	10.173	Turkey
Ukrajina	29	671	30	620	Ukraine
Velika Britanija	3	4	11	62	
Ostale zemlje	54	1.870	214	3.332	

T.7. Cestovni granični promet robe u teretnim motornim vozilima (izlaz), prema zemljama registracije
Road cross-border traffic of goods in freight motor vehicles(exit), by country of registration

Zemlja registracije	Izlaz Exit				Country of registration
	I kvartal 2017. 1 st quarter 2017		I kvartal 2018. 1 st quarter 2018		
	Broj vozila sa teretom Number of loaded vehicles	Tona robe Tonnes of goods	Broj vozila sa teretom Number of loaded vehicles	Tona robe Tonnes of goods	
Ukupno	30.840	678.536	23.305	503.711	Total
Bosna i Hercegovina	19.327	425.119	15.849	350.014	Bosnia and Herzegovina
Strane zemlje	11.513	253.417	7.456	153.697	Foreign countries
Albanija			5	125	Albania
Andora	21	113	13	65	Andorra
Austrija	67	69	19	8	Austria
Bahrein	8	27	6	86	Bahrain
Bjelorusija			15	270	Belarus
Bugarska	82	1.787	52	941	Bulgaria
Crna Gora	535	12.632	594	13.994	Montenegro
Češka	2	11	1	0	Czech Republic
Francuska			5	3	France
Holandija	6	8	1	16	Netherlands
Hrvatska	4.772	125.087	2.563	52.649	Croatia
Italija	14	101	17	50	Italy
Litva			6	146	Lithvania
Mađarska	120	2.782	20	293	Hungary
Makedonija	73	1.549	75	1.755	FYR Macedonia
Moldavija			1	23	Moldova
Njemačka	106	163	48	96	Germany
Poljska	16	205	28	487	Poland
Rumunija			4	4	Romania
Rusija			12	221	Russia Federation
Slovačka	12	205	6	140	Slovakia
Slovenija	806	17.068	806	17.382	Slovenia
Srbija	3.773	83.493	2.867	59.113	Serbia
Španija			1	25	Spain
Švedska	4	1	1	2	Sweeden
Švicarska	10	33	4	2	Switzerland
Turska	258	2.607	137	2.669	Turkey
Ukrajina	19	334	23	483	Ukraine
Ostale zemlje	809	5.142	126	2.649	Other countries

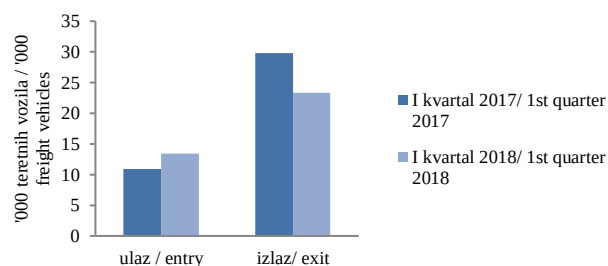
G.2. Cestovni granični promet robe u teretnim motornim vozilima, ulaz i izlaz

Road cross-border traffic of freight in motor vehicles, entry and exit



G.3. Cestovni granični promet teretnih motornih vozila sa teretom, ulaz i izlaz

Road cross-border traffic of loaded freight motor vehicles, entry and exit



METODOLOŠKA OBJAŠNENJA

Izvori i metode prikupljanja

Svrha istraživanja je prikupiti podatke o radu pretovarnih preduzeća te prikupiti podatke o uvozu, izvozu, tranzitu, broju vozila na ulazu, broju vozila na izlazu, međunarodnom cestovnom prometu na ulazu, međunarodnom cestovnom prometu na izlazu. U obuhvat istraživanja o graničnom prometu teretnih motornih vozila uključeni su svi cestovni granični prijelazi na kojima postoji carinska ispostava. Podatke za cestovni granični promet teretnih motornih vozila i robe Agencija za statistiku BiH preuzela je od Uprave za indirektno oporezivanje BiH. Podaci obuhvataju sva cestovna teretna motorna vozila i robu koja je prešla granicu i ušla u državu Bosnu i Hercegovinu odnosno izašla iz Bosne i Hercegovine. Teretna cestovna motorna vozila razvrstavaju se prema zemlji u kojoj su registrovana i prate se prema smjerovima kretanja i graničnim prijelazima.

DEFINICIJE

Granični prijelaz je mjesto namijenjeno prijelazu državne granice. Granični prijelazi su međunarodni, međudržavni ili pogranični. Mogu biti cestovni, zračni, pomorski prijelazi i prelazi na unutrašnjim vodenim putevima

Granični prijelazi za međunarodni promet namijenjeni su graničnom prometu građana države Bosne i Hercegovine i građanima drugih zemalja

Granični prijelazi za pogranični promet namijenjeni su graničnom prometu građana određenog područja države Bosne i Hercegovine i određenog područja susjedne zemlje prema međunarodnom sporazumu

Roba na ulazu je roba koja je ušla u carinsko područje države Bosne i Hercegovine, a **roba na izlazu** je roba koja napušta carinsko područje Bosne i Hercegovine

NOTES OF METHODOLOGY

Source and methods of data collection

The purpose of the research is to gather information on the work of transfer companies and gather information on the temporary import, temporary export, transit, the number of vehicles at the exit international road transport at the door, international road transport at the exit. Data on cross-border traffic of freight motor vehicles cover all border crossings where there are customs offices. Data for cross-border traffic of freight vehicles and goods Agency for Statistics of BiH has taken from the Indirect Taxation Authority BiH. Data includes all freight road vehicles and goods crossing the border and entering or exiting the Bosnia and Herzegovina. Freight motor vehicles are grouped according to a country of registration and monitored according to the directions of movement and border crossings.

DEFINITION

Border crossing is a place intended for crossing the state border. Border crossings are international, interstate or local ones. They may be road, railway, air, maritime crossings or crossings on inland waterways.

Border crossings for the international traffic are intended for a cross-border traffic of citizens of the Bosnia and Herzegovina and citizens of other countries.

Border crossings for the local traffic are intended for a cross-border traffic of citizens from a certain area of the Bosnia and Herzegovina and a certain area of the neighbouring country according to the international agreement

Goods in entry are goods that entered the customs territory of the Bosnia and Herzegovina, while goods in exit are goods that exited from the customs territory of the Bosnia and Herzegovina.

Teretno vozilo je motorno vozilo kojim se prevozi roba i koje je evidentirano na ulazu u carinsko područje države Bosne i Hercegovine ili na izlazu iz carinskog područja države Bosne i Hercegovine od strane carinske uprave.

Freight vehicle is a motor vehicle used for the transport of goods, which is recorded by the Customs Authority in the entry to the customs territory of the Bosnia and Herzegovina or in the exit from the customs territory of Bosnia and Herzegovina

Tranzit označava prijevoz robe od carinarnice na teritoriji jedne strane ugovornice do druge carinarnice u istoj teritoriji, u skladu sa uslovima predviđenim nacionalnim zakonima i propisima te strane ugovornice.

Transit means the transport of goods from the customs territory of one part to another office in the same territory, in accordance with the conditions provided for by national laws and regulations of that country

Skraćenice

t	tona
'000 t	hiljade tona

Abbreviations

t	tonne
'000 t	'000 tonne

Izdaje i štampa Agencija za statistiku Bosne i Hercegovine, 71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26

Published and printed by the Agency for Statistics of the Bosnia and Herzegovina, 71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26

Telefon/Phone: +387 (33) 911 911 · Telefaks/Telefax: +387 (33) 220 622

Elektronska pošta/E-mail : bhas@bhas.gov.ba · Internetska stranica/Web site: <http://www.bhas.ba>

Odgovara direktor mr.sc. Velimir Jukić

Person responsible: mr.sc. Velimir Jukić, Director General

Saopćenje priredili: Emina Mehanović

Prepared by: Emina Mehanović

Podaci iz ovog saopćenja objavljuju se i na internet

First Release data are also published on the Internet